

- Di chi hai tu gli uomini presi?
 Di chi baci tu nel padiglione la moglie?
 Escimi a prova di guerra. —
 Balza il Turco come fuori di sè:
 410 Fa un salto, è al cavallo;
 Anche un salto, a cavallo è:
 Tiragli ambedue le briglie.
 Ma non aspetta Strainic il bano;
 Che se lui il destrier pinga,
 415 E in lui la guerriera lancia vibra.
 S'urta prode con prode.
 Stende le mani il forte Ali:
 In mano ha la lancia afferrata;
 E al bano questa parola dice:
 420 Mulo, Strainic bano!
 E che ti sei tu pensato, villano?
 Non son qui vecchierelle di Sciumadía
 Da scacciar via con un grido;
 Ma qui gli è il forte Ali,
 425 Che non teme nè Sultano nè visire.
 Quanta nel tenère del Sultano è mai oste,
 Parmi del Sultano l'oste tutta
 Come formiche per l'erba verde.
 E tu, matto, meco far prova! —
 430 Ciò gli dice: la guerriera asta vibra.
 Alla prima lo feriva:
 Dio soccorse Strainic il bano.

(422) Regione di Serbia.

(423) *Da razgonisc i da nabrekujesc* — Cacciar via gridando *bre!* Possente verso.(426) *Voiske derxavine*. *Derxava* e *tenitorio* hanno la medesima origine di *tenere*.(429) Da *μωρός*; modo di rimprovero o di eccitamento, comune a' Greci e agli Slavi; che non si rammentano l'evangelico: *qui dixerit, fatue*. [Matteo, V, 22].(431) *Od pervo*: sostantivato anche qui.